

Zeitschrift: Schweizerische Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie = Revue technique suisse des mensurations, du génie rural et de la photogrammétrie

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Vermessungswesen und Kulturtechnik = Société suisse de la mensuration et du génie rural

Band: 55 (1957)

Heft: 8

Vereinsnachrichten: Anmeldung zum internationalen Geometerkongress = Inscription du congrès international des géomètres

Autor: Buess, A.

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 28.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Au cours de la réunion, l'ancien secrétaire général de la Fédération, M. le professeur Wantz susnommé, présenta le Compte rendu officiel des activités de la Fédération internationale des géomètres (juillet 1951–septembre 1955) qu'il a été chargé de rédiger et qui sera ensuite envoyé aux participants au Congrès international de 1953 à Paris. Ce compte rendu de 299 pages est très complet et constitue un document de toute première valeur; nous en félicitons vivement son auteur. Signalons encore que les délégués ont enregistré avec satisfaction l'étude faite par le Bureau de la F.I.G. de la proposition de M. le Dr h. c. Härry, directeur fédéral des mensurations cadastrales, tendant à l'impression et à la diffusion des rapports des Commissions techniques lors des prochains Congrès internationaux de géomètres. Nous tenons enfin à exprimer notre profonde reconnaissance à MM. les ingénieurs Melchers (Allemagne) et Alberda (Hollande) qui ont assuré d'une façon remarquable le délicat service des traductions.

La partie officielle prit fin par le banquet traditionnel présidé par le président de la Fédération internationale des géomètres et où fraternisèrent, dans une atmosphère de parfaite cordialité, tous ceux qui prirent part à cette Réunion professionnelle dont nous remercions sincèrement les organisateurs.

Louis Hegg

Anmeldung zum Internationalen Geometerkongreß

(Congrès international des Géomètres)

in Scheveningen und Delft, vom 27. August bis 4. September 1958

Den internationalen Geometerkongreß in Paris im Jahre 1953 haben erfreulicherweise gegen 100 Teilnehmer aus der Schweiz, Kollegen und ihre Frauen, besucht.

Der Zentralvorstand hat den Unterzeichneten ersucht, die Reise und Unterkunft für den Kongreß in Holland vorzubereiten. Anschließend an den Kongreß, das heißt am 5. September 1958, soll die Möglichkeit geschaffen werden, die Weltausstellung in Brüssel zu besuchen. Die Unterkunft in Brüssel wird große Schwierigkeiten bieten. Darum müssen wir rasch handeln.

Für die Hinreise nach Holland haben wir das neue Rheinschiff Basilea für uns reserviert. Es enthält 3 Doppel- und 1 Einzelkabine mit Dusche und WC auf dem Oberdeck sowie 23 Doppelkabinen mit WC auf dem Unterdeck. Das Schiff hat also Platz für 53 Personen. Die Fahrt von Basel nach Rotterdam mit dem Schiff ist außerordentlich schön und angenehm. Die Basilea ist das modernste und am besten eingerichtete Rheinschiff. Sie bietet neben den Hauptmahlzeiten noch Zwischenverpflegung morgens und nachmittags. Für die Hinfahrt betragen die Preise:

Pro Person Oberdeck	Fr. 250.—
Pro Person Unterdeck	Fr. 220.—

Reiseprogramm für die Rheinfahrt:

Abfahrt Basel, Samstag, 23. August 1958, nachmittags.

Ankunft in Rotterdam, Dienstag, 26. August 1958, zirka 14.00 Uhr.

An den Abenden wird angehalten in Breislach, Mainz und Lobith. In Mainz besteht Gelegenheit, auch Wiesbaden zu besuchen. Je nach Wasserstand des Rheins weitere Ankerungen, zum Beispiel Rüdesheim, Köln usw., nach Wunsch. In Rotterdam werden wir am 26. August 1958 nachmittags und 27. August morgens Gelegenheit haben, unter Führung die Stadt und die Hafenanlagen zu besichtigen.

Es ist geplant, die Schweizer Teilnehmer in einem Hotel in Scheveningen unterzubringen. Das Reisebüro Wagons-Lits/Cook, Generalagentur Bern, Spitalgasse 2, ist beauftragt, die Reise und Unterkunft vorzubereiten.

Damit wir die vorsorglichen Maßnahmen treffen können, bitten wir die verehrten Kollegen, die am Kongreß in Holland teilnehmen möchten, um Beantwortung der folgenden Fragen:

1. Wollen Sie mit der Basilea reisen? Anzahl Personen:

2. Reisen Sie mit der Bahn? Anzahl Personen:

3. Wer wünscht Unterkunft in Scheveningen? Anzahl Personen:

4. Beabsichtigen Sie, die Weltausstellung zu besuchen? Anzahl Personen:

Wieviel Tage?

Diese provisorische Meldung wollen Sie uns bitte bis 1. September 1957 an das kantonale Vermessungsamt Bern, Rathausplatz 1, senden.

Für die beschränkte Platzzahl auf dem Schiff Basilea werden wir die Plätze nach der Reihenfolge der Anmeldungen reservieren.

Für die definitive Anmeldung werden wir Ihnen später detaillierte Programme zustellen, sobald wir die Unterlagen aus Holland besitzen. Erleichtern Sie bitte die Organisation durch rasche, vollständige Angaben in der Anmeldung.

Der Reiseleiter:

A. Bueß, Kantonsgeometer

Bern. 5. 8. 57